

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 15 (1897)
Heft: 319

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 26.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Abonnement:

(inkl. Porto)
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2^{te} Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 2^{te} Semester Fr. 12.
In der Schweiz kann nur bei der Post abbestellt werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Abonnements:

(Port compris)
Suisse: un an fr. 6, 2^e semestre fr. 3. Etranger: un an fr. 22, 2^e semestre fr. 12.
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Bern. Prix du numéro 10 cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Ercheint in der Regel täglich und wird mit den Abendzügen verschickt.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît, dans la règle, tous les jours, et est expédiée par les trains du soir.
Insertionspreis: Halbe Spaltenbreite 30 Cts., ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile. Bei grösseren Aufträgen entsprechender Rabatt. Inserate werden von der Administration des Handelsamtsblattes in Bern, sowie von den Annoncen-Agenturen angenommen.		Prix des annonces: La petite ligne 30 cts., la ligne de la largeur d'une colonne 50 cts. Rabais pour ordres d'une certaine importance. Les annonces sont reçues par l'Administration de la feuille, à Bern, et par les Agences de publicité.	

Inhalt — Sommaire

Handelsregister. — Registre du commerce. — Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken. — Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses. — Transport-Einnahmen der Eisenbahnen. — Recettes des transports des chemins de fer. — Zollwesen: Brasilien, Frankreich. — Douanes: Brésil, France. — Generalversammlungen. — Assemblées générales.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

Zürich — Zurich — Zurigo

1897. 24. Dezember. Die Firma **Wagner, Goessler & C^o** in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 165 vom 12. Juli 1894, pag. 673) ist infolge Austrittes des Gesellschafters **Hermann Goessler** erloschen. (Prokuristen **Franz Xaver Erne** und **Rudolf Rüegg**).

Joh. Jakob, Emil, Fritz, Paul, Pauline, Louise, Anna und Emma Wagner, alle von Zürich, ersterer in Zürich II, letztere alle in Zürich I, die drei letztern wegen Minderjährigkeit mit Zustimmung des Vormundes, haben unter der Firma **J. J. Wagner & C^o** in Zürich I eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1898 ihren Anfang nehmen wird und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Wagner, Goessler & C^o» übernimmt. Unbeschränkt haftender Gesellschafter ist Joh. Jakob Wagner, und Kommanditär sind: Emil, Fritz, Paul und Pauline Wagner, jedes mit dem Betrage von fünfundsechzigtausend Franken, und Louise, Anna und Emma Wagner je mit dem Betrage von sechzigtausend Franken. Die Firma erteilt Prokura an **Franz Xaver Erne**, von Leuggern (Aargau), in Zürich. Couvertfabrik und Accidenzdruckerei. Löwenstrasse 27.

24. Dezember. Die Zweigniederlassung Zürich I der Firma **Ch. Gugenheim & C^o** in Genua (S. H. A. B. Nr. 96 vom 5. April 1897, pag. 395) — alleiniger Inhaber **Alfred Gugenheim** in Genua — ist infolge Aufgabe derselben erloschen.

24. Dezember. Die Firma **M. Carl-Berger** in Zürich III (S. H. A. B. Nr. 75 vom 17. März 1896, pag. 309) verzeigt als fernere Natur des Geschäftes: Liegenschaftenverkehr.

Zug — Zoug — Zugo

1897. 16. Dezember. Die Firma «**Gebr. Agolzer**» in Hirzli (S. H. A. B. Nr. 98 vom 19. April 1893, pag. 394) hat ihre Zweigniederlassung in Baar aufgegeben; die Firma **Gebr. Agolzer** in Baar ist daher erloschen.

24. Dezember. Unter dem Namen **Katholischer Kirchenbauverein Kollbrunn** gründet sich mit Sitz und Gerichtsstand in Zug ein Verein, welcher den Bau und Unterhalt einer katholischen Kirche und eines Pfarrhauses in Kollbrunn zum Zwecke hat. Die Statuten sind am 1. September 1897 festgesetzt worden. Mitglieder des Vereins sind diejenigen Persönlichkeiten, welche bei Gründung desselben ihren Beitritt erklärt haben. Weitere Mitglieder können nur auf Vorschlag des Vorstandes mit zwei Drittel sämtlicher Stimmen aufgenommen werden. Die Mitgliedschaft geht verloren durch schriftliche Austrittserklärung oder durch Ausschluss. Jedes Mitglied hat einen Jahresbeitrag von mindestens zwei Franken zu bezahlen. Kein Mitglied hat am Besitztum und Vermögen des Vereins irgendwelchen persönlichen Anspruch. Im Falle der Auflösung des Vereins verfügt über das ganze Besitztum desselben der jeweilige römisch-katholische Diözesanbischof. Für die Verbindlichkeiten des Vereins haftet nur das Vereinsvermögen; die persönliche Haftung der einzelnen Mitglieder ist ausgeschlossen. Der Verein wird durch einen Vorstand geleitet, der aus einem Präsidenten, Vicepräsidenten, Sekretär und Kassier besteht. Der Präsident, Vicepräsident und Sekretär führen je zu zweien kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident ist **Severin Pfister**, Dekan, in Winterthur; Vicepräsident ist **Franz Sales Mayer**, Vikar, in Winterthur; Sekretär ist **Alfons Munding**, Pfarrer, in Kollbrunn.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère).

1897. 23. décembre. Dans son assemblée générale du 31 janvier 1897, la **Société de fromagerie de Vuippens**, association dont le siège est à Vuippens (F. o. s. du c. du 25 octobre 1892, n^o 228, page 917), a procédé au renouvellement de son comité par la nomination de **Joseph Romanens**, président; **Joseph Maguin**, caissier; **Jean-Joseph Philipona**, secrétaire; **Louis Philipona** et **Philippe Romanens**, tous à Vuippens. Conformément aux statuts **Joseph Romanens**, président, et **Jean-Joseph Philipona**, secrétaire, représentent et engagent l'association vis-à-vis des tiers, par leur signature collective.

23 décembre. Sous la dénomination de **Société de laiterie ou de fromagerie du Village de Riaz**, il existe, à Riaz, une association qui a pour but de procurer à ses membres les moyens de tirer du lait de leurs vaches le parti le plus avantageux, soit en le vendant en commun, soit en fabriquant du fromage ou d'autres produits. Les statuts ont été dressés le 13 janvier 1888. L'association a une durée illimitée. Pour devenir membre de l'association, il faut être domicilié à Riaz, ou dans ses environs, ou tout au moins y être propriétaire d'un bien rural, adresser la demande d'admission par écrit au président de la commission au moins un mois

avant l'assemblée générale et être agréé par cette dernière. Le droit d'entrée est fixé à cinq francs. On cesse de faire partie de l'association: 1^o par la retraite volontaire; 2^o par la faillite; 3^o par l'expulsion prononcée par l'assemblée générale. La sortie volontaire ne peut avoir lieu qu'à la fin d'une année comptable et moyennant un avertissement préalable d'un mois. A toute autre époque de l'année, le sortant volontaire sera passible d'une amende de vingt francs. La sortie volontaire peut cependant s'effectuer en tout temps, en cas de partage, de vente, d'amodiation et de résiliation de bail. La sortie de l'association entraîne pour l'associé sortant la perte de tous droits, en capital et jouissance, à l'avenir social. Les engagements de l'association vis-à-vis des tiers sont uniquement garantis par les biens sociaux, les associés étant exonérés de toute responsabilité personnelle. La convocation de l'assemblée générale a lieu par carte adressée à chaque associé, deux jours au moins avant celui de l'assemblée, sauf les cas d'urgence. Les dépenses de l'association seront couvertes au moyen d'une contribution annuelle fixée par l'assemblée générale. L'excédent des recettes, s'il y en a, servira à constituer un fonds d'amortissement des dettes et, le cas échéant, un fond de réserve destiné à faire face aux dépenses imprévues et aux améliorations à apporter à la fromagerie ou à la laiterie. Les organes de l'association sont: a. l'assemblée générale; b. la commission; c. le tribunal arbitral. La commission est composée de trois membres. Le président et le secrétaire d'icelle ont ensemble la signature sociale; ils représentent et engagent l'association vis-à-vis des tiers par leur signature collective. Les membres de la commission sont: **Jules Bosson**, président; **François Gremaud**, vice-président, et **Baptiste Bosson**, tous à Riaz. **Anselme Gremaud**, au même lieu, remplit les fonctions de secrétaire.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1897. 23. Dezember. **Louis Sagnol**, von St. Chamond (Frankreich, und **Hermann Metzger**, von Hochsal (Baden), beide wohnhaft in Basel, haben unter der Firma **Sagnol & Metzger Gaolinfabrik** in Basel eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 23. Dezember 1897 beginnt. Natur des Geschäftes: Fabrikation und Handel in Gaolin. Geschäftslokal: Theaterstrasse 22.

24. Dezember. Die Kommanditgesellschaft unter der Firma **Philipp Majer & C^o** in Basel (S. H. A. B. Nr. 78 vom 26. Juni 1888, page 610) hat sich aufgelöst; die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «**Philipp Majer**».

24. Dezember. Inhaber der Firma **Philipp Majer** in Basel ist **Philipp Majer** von Heidelberg (Baden), wohnhaft in Basel. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «**Philipp Majer & C^o**». Natur des Geschäftes: Droguerie, Farbwaren und Spirituosen. Geschäftslokal: Greifengasse 25.

24. Dezember. Die Firma **Gebrüder Sarasin** in Basel (S. H. A. B. Nr. 2 vom 11. Januar 1883, pag. 14) erteilt Prokura an **Ernst Sarasin**, von und in Basel.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

1897. 23. Dezember. Inhaber der Firma **Alfred Lobeck** in Herisau ist **Alfred Lobeck**, von und in Herisau. Natur des Geschäftes: Delikatessen-, Konserven-, Spezereiwaren-, Kolonial- und Farbwaren-Handlung. Geschäftslokal: Platz.

24. Dezember. Die Firma **Arnold Lobeck, Apotheke & Droguerie** in Herisau (S. H. A. B. Nr. 118 vom 23. April 1897, pag. 485) widerruft die an **Alfred Lobeck** erteilte Prokura wegen dessen Austritt aus dem Geschäft.

Appenzell I.-Rh. — Appenzell-Rh. int. — Appenzello int.

1897. 23. Dezember. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Gebr. Breitenmoser** in Appenzell (S. H. A. B. Nr. 2 vom 3. Januar 1895, pag. 6) hat sich aufgelöst; die Firma ist nach beendigter Liquidation erloschen.

23. Dezember. Die Gebrüder **Emil** und **Carl Breitenmoser**, von Mosnang (St. Gallen), beide wohnhaft in Appenzell, haben unter der Firma **Gebrüder Breitenmoser** in Appenzell eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit 1. Dezember 1897 begonnen hat. Zur Vertretung der Gesellschaft ist die Kollektivunterschrift beider Gesellschafter erforderlich. Natur des Geschäftes: Handstickereigeschäft. Bureau: Weissbadstrasse.

23. Dezember. Inhaber der Firma **Felix Breitenmoser** in Appenzell ist **Felix Breitenmoser**, von Mosnang (St. Gallen), in Appenzell. Natur des Geschäftes: Handstickereigeschäft. Bureau: Zur Fortuna.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Faido.

1897. 24 dicembre. Sotto la ragione sociale **Consorzio per l'allevamento del bestiame bovino in Deggio Ronco** si è costituita un'associazione con sede a Deggio, allo scopo di migliorare efficacemente la razza bovina mediante l'introduzione di tori di pura razza svizzera, accurata scelta delle bovino originali e razionale allevamento del giovane bestiame. L'associazione è fondata per un periodo di tempo indeterminato a partire dal 14 ottobre 1897, epoca dell'accettazione dello statuto, e non potrà essere sciolta finché conta 10 soci. In caso di scioglimento la sostanza sociale non sarà ripartita e l'assemblea torà le necessarie disposizioni per l'amministrazione di detto fondo, finché non sorga altra società consimile a cui verrà consegnato. La sostanza sociale risponde per gli obblighi del consorzio, resta esclusa la solidarietà personale. Coll'espulsione e colla sortita volontaria cessa ogni diritto sulla sostanza sociale. L'ammissione di nuovi soci senza pagamento spetta all'assemblea, così pure l'espulsione di chi non adempie gli obblighi imposti dallo statuto. L'assemblea si raduna ordinariamente

una volta l'anno nel mese di settembre. Il consorzio è rappresentato ed amministrato da un comitato di tre membri e due supplenti, questi ultimi funzionano pure come esperti sociali. Firmano per la società il presidente ed il segretario-cassiere. L'attuale presidente è Pietro Guscelli, di Deggio, il vice-presidente Edoardo Pedrolini, di Ronco, ed il segretario-cassiere Anselmo Buletti, di Deggio. Gli esperti sociali sono Silvio Vanzini, di Ronco, e Mottini Giacomo, di Deggio. Tutti i funzionari vengono nominati annualmente. I soci al presente sono in numero di 28.

Waadt — Vaud — Vaud
Bureau de Lausanne.

1897. 21 décembre. Le chef de la maison **Auguste Joël**, à Lausanne, est Auguste Joël, de Cossonay, domicilié à Lausanne. Genre d'affaires: Agence de publicité et commission. Avenue du Simplon. Cette inscription est faite d'office ensuite de décisions du tribunal cantonal vaudois et du conseil fédéral.

21 décembre. Le chef de la maison **Ernest Droguet**, à Lausanne, est Ernest Droguet, de Ste-Croix, domicilié à Lausanne. Genre d'industrie: Serrurerie en bâtiments. Atelier: 44, Rue Martheray.

21 décembre. Le chef de la maison **Jean Kunz**, à Lausanne, est Jean Kunz, de Mogelsberg (St-Gall), domicilié à Lausanne. Genre de commerce: Exploitation du café du Pavement, 7, Rue de la Barre.

21 décembre. Le chef de la maison **Christian Wuthrich**, à Lausanne, est Christian Wuthrich, de Trub (Berne), domicilié à Lausanne. Genre de commerce: Laiterie, fromages, beurre et épicerie. Magasin: 9, Rue des Deux-Marchés.

22 décembre. Le chef de la maison **A. Fischer**, Grande épicerie de la Croix d'Ouchy, à Lausanne, est Adolphe Fischer, de Dietikon (Zurich), domicilié à Lausanne. Genre de commerce: Epicerie fine. Magasin: A la Croix d'Ouchy.

22 décembre. Le chef de la maison **Jean Agosti**, à Lausanne est Jean Agosti, de Schignano (province de Côme, Italie), domicilié à Lausanne. Genre de commerce: Epicerie, comestibles, tabacs et cigares. Magasin: A la Rasude.

23 décembre. La maison **Hⁿ Seiler**, à Lausanne, confiserie-pâtisserie (F. o. s. du c. du 18 novembre 1895), fait inscrire qu'elle a transféré son magasin 6, Rue du Grand Pont.

Bureau de Moudon.

22 décembre. Du procès-verbal de l'assemblée générale des actionnaires de la **Société anonyme de joaillerie d'horlogerie et bijouterie Junod, Lucens** (successeurs de **L^s E. Junod**), dont le siège est à Lucens (F. o. s. du c. du 23 août 1894, n° 490, page 780), dit procès-verbal dressé le 26 novembre 1897, il résulte que le capital de cette société qui était primitivement de un million de francs a été réduit et fixé à cinq cent mille francs (fr. 500,000), divisé en deux mille actions de deux cent cinquante francs chacune.

Bureau de Vevey.

23 décembre. La société en nom collectif **Borios et Robardet**, à Vevey (F. o. s. du c. du 18 novembre 1895, n° 282, page 1172), est dissoute; sa liquidation étant terminée, sa raison est par conséquent radiée.

23 décembre. Le chef de la maison **Julie Fuchs**, à Vevey, est Julie-Etienne, fille de feu Jacques Samuel Mottet, femme séparée de biens de Jules-Auguste Fuchs, de Remigen (Argovie), domiciliée à Vevey. Genre de commerce: Fleurs, fruits et primeurs, sous l'enseigne «La Printanière». Magasin: 48, Rue d'Italie, à Vevey.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds.

1897. 22 décembre. La raison **Arnold Weber**, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 21 octobre 1885, n° 103, page 667), est éteinte ensuite de renonciation du titulaire, en conséquence est radiée la procuration conférée par la dite maison à Adolphe Haecker (F. o. s. du c. du 9 avril 1895, n° 97, page 407).

23 décembre. La société en nom collectif **Brun & Inauen**, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 23 février 1895, n° 47, page 191), est dissoute et la raison radiée.

23 décembre. Joseph Brun, de La Chaux-de-Fonds, et Numa Perrenoud, à La Sagne, les deux domiciliés à La Chaux-de-Fonds, ont constitué à La Chaux-de-Fonds, sous la raison sociale **Brun & Perrenoud**, une société en nom collectif, commencée le 16 décembre 1897. Genre de commerce: Fabrication d'horlogerie en tous genres, réglages de précision. Bureaux: 15, Rue du Puits.

23 décembre. Le chef de la maison **Antoine Inauen**, à La Chaux-de-Fonds est Antoine Inauen, de Appenzel (Rhodes-Intérieures), domicilié à La Chaux-de-Fonds. Genre de commerce: Fabrication d'horlogerie et réglages de précision. Bureaux: 15, Rue du Puits.

Genf — Genève — Ginevra

Rectification. L'inscription publiée dans la F. o. s. du c. du 4 décembre courant, n° 300, page 1230, au nom de la maison **G. Taban**, à Genève, est rectifiée quant au siège, qui est actuellement aux Eaux-Vives.

1897. 21 décembre. La maison **N. Bachet**, établissement de bains, à Genève (F. o. s. du c. du 16 juillet 1883, n° 104, page 836), dont la titulaire est Madame Nanette Kolb, actuellement divorcée de Gabriel Bachet se fait radier en vertu de l'art. 13, dernier alinéa, du règlement du registre du commerce.

21 décembre. Suivant acte passé devant M^e Henri Maquemer, et son collègue, notaires, à Genève, le 8 décembre 1897, il a été constitué, sous la dénomination de **Société Immobilière du Square Bellevue**, une société anonyme ayant pour objet l'acquisition d'un immeuble sis en la ville de Genève, à l'angle de la Rue Voltaire et de la Rue de Lyon, appartenant aux consorts Desvignes, la construction de maisons sur partie des terrains, la location et la vente des immeubles. Le siège de la société est fixé à Genève, dans les bureaux de M. Philippin, 12, Rue Général Dufour. Sa durée est illimitée. Le fonds social est fixé à trois cent mille francs (fr. 300,000), divisé en 600 actions au porteur, de fr. 500 chacune; la totalité du capital social est souscrite, et un cinquième, soit cent francs, a été versé sur chaque action. La société est administrée par un conseil d'administration composé de trois membres. Pour les actes à passer et les signatures à donner, le conseil est valablement représenté par un de ses membres délégué à cet effet ou encore par la majorité de ses membres. Le premier conseil d'administration est composé de MM. Arthur Geneux, entrepreneur; Louis Thibaut, maître-serrurier, et Louis Philippin, architecte, tous à Genève. Les publications émanant de la société, ont lieu par la voie de la Feuille d'avis officielle de Genève.

21 décembre. La maison **C. F. Oederlin**, ayant pour sous-titre «Fabrique de produits alimentaires, pâtes, biscuits», aux Acacias (Carouge) (F. o. s. du c. du 7 mars 1891, page 202, et du 9 juillet 1894, n° 162, page 662), donne, dès le 1^{er} janvier 1898, procuration à Emile-Marc-Frédéric Rosset, domicilié aux Acacias.

22 décembre. La raison **Auguste Tribolet**, café-brasserie, à Grange-Canal (Chêne-Bougeries) (F. o. s. du c. du 24 mars 1894, n° 70, page 281), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

22 décembre. Ensuite de renseignements transmis par l'administration cantonale, les raisons ci-après, dont les titulaires sont partis du canton, décédés, ou actuellement sans domicile commercial connu, sont radiées d'office, savoir:

Marc Amabrie, construction de bateaux, à Bellerive (Collonges-Bellerive) (F. o. s. du c. du 12 octobre 1894, n° 224, page 922).

A. Bray et Co, commerce de tabacs, cigares, etc., à Genève (F. o. s. du c. du 28 mai 1896, n° 147, page 610).

Dagostino Jacques, gypperie et peinture, à Genève (F. o. s. du c. du 29 novembre 1890, n° 172, page 834).

Guénard Ernest, épicerie et charbons, à Genève (F. o. s. du c. du 8 août 1888, n° 92, page 704).

E. Guillermet, café et vins en gros, à Carouge (F. o. s. du c. du 18 avril 1893, n° 96, page 386).

J. Lavillat, Grand-Hôtel du Mail, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 13 mai 1896, n° 133, page 550).

E. Levat, fromages, salaisons et épicerie, à Genève (F. o. s. du c. du 3 octobre 1892, n° 213, page 858).

M. Magnin, articles de parfumerie en consignation, à Genève (F. o. s. du c. du 18 janvier 1890, n° 8, page 42).

F. Mandallaz, boulangerie, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 17 septembre 1883, n° 119, page 912).

Chs Minel, fabrique de pointes à papier, à St-Jean (Petit-Saconnex) (F. o. s. du c. du 22 juin 1883, n° 93, page 748).

Alexis Pache, café et épicerie, aux Eaux-Vives (F. o. s. du c. du 16 décembre 1893, n° 262, page 1067).

22 décembre. La raison **C. F. Lipp**, commerce de quinquina et matières premières de droguerie, représentation et commission, à Plainpalais (F. o. s. du c. du 20 février 1897, n° 50, page 202), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

22 décembre. La maison **Ch. Zingg**, marchand-tailleur, inscrite à Plainpalais (F. o. s. du c. du 30 août 1895, n° 218, page 912), actuellement à Genève, se fait radier en vertu de l'art. 13, dernier alinéa, du règlement du registre du commerce.

23 décembre. La maison **A. Rosnoblet**, inscrite à Genève, pour une boulangerie (F. o. s. du c. du 11 juillet 1888, n° 184, page 645), actuellement épicerie, à Plainpalais, se fait radier en vertu de l'art. 13, dernier alinéa du règlement du registre du commerce.

23 décembre. La raison **H. Buttiaz**, aux Eaux-Vives (F. o. s. du c. du 24 décembre 1883, n° 138, page 991), est radiée ensuite du décès du titulaire, survenu le 8 juin 1897.

Le chef de la maison **Louis Buttiaz**, aux Eaux-Vives, est Louis Buttiaz, fils d'Henri, d'origine vaudoise, domicilié aux Eaux-Vives. Vu la minorité du titulaire, son tuteur, Abram-Louis Goumoens, d'origine vaudoise, domicilié aux Eaux-Vives, engage la maison par sa seule signature. Genre de commerce: Epicerie et droguerie. Locaux: 4, Rue de la Mairie. La nouvelle maison a repris, dès le 8 septembre 1897, l'actif et passif de la maison radiée.

23 décembre. Suivant extrait du procès-verbal qui en a été dressé et signé par tous les actionnaires présents, la société anonyme dite: **Fabrique suisse de Porcelaine (Société anonyme)** ayant son siège à Frontenex (commune des Eaux-Vives) (F. o. s. du c. du 20 mai 1895, n° 133, page 561), réunie en assemblée générale le 25 août 1897, a prononcé sa dissolution, et ne subsistera plus que pour sa liquidation. Les membres de son conseil d'administration, actuellement en fonctions, sont restés chargés de cette liquidation, avec tous les pouvoirs prévus par la loi.

II. Besondere Register — II. Registre spécial — II. Registro speciale.

Streichungen: — Radiations: — Cancellazioni:

Zürich — Zurich — Zurigo

1897. 23. Dezember. **Philipp Reinhart**, von Zürich, in Enge, Partikular, geb. 1842 (S. H. A. B. Nr. 130 vom 12. November 1883, pag. 960); infolge Todes.

Summarische Uebersicht über die Wochensituationen der schweiz. Emissionsbanken.

Résumé des situations hebdomadaires des banques d'émission suisses.

(Zahlen in Tausenden Franken verstanden. - Chiffres en milliers de francs.)

	Effektive Zirkulation Circulation effec.	Totaler Barroval Encaisse totale	Ungedeckte Zirkulat. Circul. non couv.	Fertigh. Barroval Encaisse dispen.
1896				
Durchschnitt - <i>Moyenne</i>	177,657	95,718	81,944	19,651
Maxima	190,944	109,481	91,844	28,588
Minima	165,711	92,056	70,277	16,577
1897				
1.-III. Quartal — trimestre.				
Durchschnitt - <i>Moyenne</i>	181,290	98,257	88,033	20,212
Maxima	194,819	102,699	99,456	23,272
Minima	172,877	94,868	75,690	14,818
4. Quartal - 4^o trimestre.				
2. Oktober - 2 <i>octobre</i>	193,005	101,686	91,869	19,668
9. Oktober - 9 <i>octobr</i>	192,421	101,285	91,186	19,129
16. Oktober - 16 <i>octobre</i>	194,556	108,251	91,805	20,123
23. Oktober - 23 <i>octobre</i>	196,044	104,897	91,147	21,182
30. Oktober - 30 <i>octobre</i>	201,250	108,548	95,702	20,870
6. November - 6 <i>novembre</i>	208,858	106,191	97,767	19,995
13. November - 13 <i>novembre</i>	204,760	106,946	98,814	19,706
20. November - 20 <i>novembre</i>	196,514	107,129	89,755	21,809
27. November - 27 <i>novembre</i>	183,729	108,738	86,991	21,959
4. Dezember - 4 <i>décembre</i>	184,354	108,777	88,607	21,265
11. Dezember - 11 <i>décembre</i>	184,040	106,492	88,548	21,475
18. Dezember - 18 <i>décembre</i>	197,258	106,204	91,949	21,267
24. Dezember - 24 <i>décembre</i>	202,888	108,809	99,079	18,564

Nichtamtlicher Teil. — Partie non officielle.

Transporteinnahmen der Eisenbahnen — Recettes des transports des chemins de fer im November. ¹⁾ en novembre. ¹⁾

Schweizerische Südostbahn Fr. 38,600 (Fr. 59,462²⁾), Januar-November Fr. 750,982 (Fr. 865,016²⁾).
Chemin de fer régional Saingnolier-Chaux-de-Fonds fr. 10,685 (fr. 10,618), janvier-novembre fr. 134,977 (fr. 124,048).
Sithalhbahn Fr. 11,893 (Fr. 12,535²⁾), Januar-November Fr. 113,139 (Fr. 112,668).
Chemin de fer Tramelan-Tavannes fr. 4,499 (fr. 4,420), janvier-novembre fr. 56,314 (fr. 49,232)

Verschiedenes. — Divers.

Zollwesen. — Brasilien. Im Anschluss an unsere Publikation in der letzten Nummer teilen wir mit, dass die brasilianischen Zölle auch fernerhin in Papier-Milreis erhoben werden.

— Frankreich. Durch ein Gesetz vom 13. Dezember 1897 wird die französische Regierung ermächtigt, Zollerhöhungen auf Getreide und Produkte aus solchem, auf Wein, Tiere oder frisch geschlachtetes Fleisch schon mit dem Zeitpunkt der Vorlage des betreffenden Gesetzesentwurfes an die Kammer provisorisch in Kraft zu setzen. Wenn die betreffenden Waren jedoch vor erfolgter Vorlage des Gesetzesentwurfes zur Versendung gelangt sind, geschieht ihre Verzollung nach den alten Zollansätzen. Im Falle die Regierung ihren Entwurf zurückzieht oder derselbe von den Kammern

¹⁾ Siehe die früheren Listen für den Monat November in Nr. 806, 809, 812, 814 und 816 vom 10., 15., 18., 21. und 23. Dezember 1897. — Voir les listes antérieures du mois de novembre dans les nos 806, 809, 812, 814 et 816 des 10, 15, 18, 21 et 23 décembre 1897.

²⁾ Die Zahlen in Klammern stellen die Einnahmen des letzten Jahres dar. — Les chiffres en parenthèse représentent les recettes de l'année dernière.

nicht angenommen oder abgeändert wird, wird die Differenz des Zollbetrages dem Deklaranten zurückerstattet.

Douanes. — Brésil. En complément de notre publication parue dans le dernier numéro de la feuille, nous nous empressons d'informer les cercles intéressés que les droits de douane brésiliens seront, à l'avenir aussi, prélevés en *Milreis-papier*.

— France. Le « Journal officiel français » du 19 décembre courant publie la loi suivante, promulguée le 13 décembre:

Art. 1^{er}. Tout projet de loi présenté par le Gouvernement et tendant à un relèvement des droits de douane sur les céréales ou leurs dérivés, les vins, les bestiaux ou viandes fraîches de boucherie, sera suivi d'un décret dont une disposition spéciale ordonnera l'exécution immédiate. Le Gouvernement prendra les mesures nécessaires pour que ce décret, dès le lendemain de la présentation du projet de loi, soit inséré au « Journal officiel » et affiché avant l'ouverture des bureaux de la douane. Aussitôt après la publication et l'affichage ci-dessus prescrits, les nouveaux droits seront applicables à titre provisoire.

Art. 2. Les marchandises énumérées à l'article 1^{er} conserveront toutefois le bénéfice de l'ancien tarif lorsqu'il sera justifié qu'à une date antérieure au dépôt du projet de loi elles ont été embarquées directement pour un port français ou mises en route directement d'Europe à destination de France.

Art. 3. Le supplément de taxe provisoirement perçu et consigné à la douane ne sera définitivement acquis au Trésor public qu'après le vote de la loi. Si le projet du Gouvernement était retiré ou rejeté par les Chambres, ou adopté seulement en partie, la différence entre le droit perçu et celui qui serait légalement maintenu ou établi devra être remboursée aux déclarants.

Generalversammlungen. — Assemblées générales.

30. Dezember: Portlandzementfabrik Lägern, Oberehendingen (Lokalitäten der Fabrik), 31. Dezember: La Sécenité (Place Pépinet 2, à Genève).

3. Januar: Aktienbrauerei Schöthal, Winterthur (Lokalitäten der Brauerei).

Insertionspreis.
Die halbe Spaltenbreite 30 Cts.
die ganze Spaltenbreite 50 Cts. per Zeile.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Prix d'insertion:
30 cts. la petite ligne,
50 cts. la ligne de la largeur d'une colonne.

Beneficium inventarii.

Auf Anrufen des Waisengerichts von Schaffhausen wurde den Erben des am 6. Dezember 1897 verstorbenen Herrn Conrad Frei sen., Weinhändler und Hotelier zum Schiff in Schaffhausen, durch Beschluss des Bezirksgerichts vom 27. Dezember 1897 das Beneficium inventarii bewilligt.

Es ergeht daher an alle diejenigen, welche Forderungen an die Erbmasse zu stellen haben, oder die Bürgschaft des Verstorbenen besitzen, oder aber demselben zu thun schuldig sind, sowie an alle diejenigen, welche wesentlich der Erbmasse gehörende Vermögensteile in Händen haben, seien sie durch Entlehnung, zur Verwahrung, Versendung, als Faustpfand, oder wie sonst immer in deren Besitz gekommen, an erstere beiden Klassen unter der Androhung des Ausschlusses und an letztere unter Androhung von Bestrafung, die Aufforderung, ihre Rechte, resp. Verbindlichkeiten bis zum 31. Januar 1898 beim Bezirksgerichtspräsidium in Schaffhausen schriftlich auf Folioformat anzumelden.

Die Gläubiger haben gleichzeitig allfällige Pfand- und Vorzugsrechte einzugeben, auch soweit möglich die Originalbeweiskunden oder glaubigte Abschriften beizulegen und es wurden die innert dieser anberaumten Frist nicht angemeldeten Forderungen, die pfandrechtlich gesicherten einstweilen nur mit Bezug auf Zinsen und Kosten, von der Masse ausgeschlossen.

Schaffhausen, den 27. Dezember 1897.

A. A. des Bezirksgerichts Schaffhausen,
Die Kanzlei: **H. Tanner.**

(1184)

Schweizerische Seethalbahn.

Coupons-Zahlung.

Wir bringen hiemit zur Kenntnis, dass vom 1. Januar 1898 an der
Coupon Nr. 7
unserer 3 $\frac{1}{4}$ %igen Obligationen I. Hypothek, sowie der
Coupon Nr. 5
unserer 4%igen Obligationen II. Hypothek bei den nachstehend bezeichneten Zahlstellen spesenfrei eingelöst wird:

Schuppisser, Vogel & Comp. in Zürich; (O 678 Lz)
Aargauische Bank in Aarau;
Hypothekar- & Leihkasse in Leuzburg;
Luzerner Kantonalbank in Luzern;
Falek & Comp. in Luzern;
Hauptkasse der Schweiz. Seethalbahn in Hochdorf.

Hochdorf, den 23. Dezember 1897.

(1086²)

Die Direktion.

„UNION“

Genossenschaft für Erwerb und Verwertung von Immobilien
in Zürich.

Der am 1. Januar 1898 fällige Zinscoupon Nr. 1 unserer Hypothekar-Obligationen wird vom 30. Dezember an spesenfrei eingelöst von dem Tit. Schweiz. Bankverein in Zürich, Basel und St. Gallen und von der Tit. Schweiz. Kreditanstalt in Zürich. (M 13729 Z)

(1085)

Die Verwaltung.

Geschäftsverkauf.

Wegen vorgerücktem Alter ist flottgehendes **Nouveauté-, Strumpfwaren- und Mercerie-Geschäft** in grösserer Schweizerstadt an soliden Käufer in Jahre 1898 zu cedieren. Jährlicher Kassa Verkauf 100 mille und grösserer Ausdehnung fähig. **Schöne Schaufenster, centrale Lage**, circa 300 m² Bodenfläche Parterre, mit grossen Reserveräumen im ersten Stock und Keller. Verhältnismässig kleines Lager. Anfragen mit Referenzen an **Messmer & Henzi, Nolare, Marktgasse 2, Bern.** (H 4639 Y) (1056)

4 0/0 Anleihen

der

Aktiengesellschaft der Eisen- & Stahlwerke von Georg Fischer in Schaffhausen.

Die am 31. Dezember fälligen Coupons des obgenannten Anleihs werden spesenfrei eingelöst:

An unserer Kassa,
bei der Bank in Winterthur,
» den Herren Schuppisser, Vogel & Co in Zürich,
» » » Zalm & Co in Basel.

(1083²)

Bank in Schaffhausen.

Industriequartier-Strassenbahn Zürich III.

Aktien-Einzahlung.

Den Tit. Aktionären bringen wir hiemit zur Kenntnis, dass der Verwaltungsrat beschlossen hat, es sei die **letzte Aktien-Einzahlung** von

40 0/0 = Fr. 200 pro Aktie

auf den 12. Februar 1898 einzufordern. Diese Einzahlung ist bis zum genannten Termin beim Tit. Schweizerischen Bankverein in Zürich zu leisten und zwar unter Umtausch der Interimsscheine gegen die definitiven Aktienmittel.

Wir weisen auf den § 3 unserer Statuten, woraus wir hervorheben, dass für verspätete Einzahlungen 5% Verzugszinsen berechnet werden.

Zürich III, den 21. Dezember 1897.

Namens des Verwaltungsrates,

Der Präsident:

J. H. Kuhn.

(1071²)

Allgemeine Rentenanstalt in Stuttgart.

Unsere in Bern und Umgegend wohnhaften Mitgliedern werden wir die mit Ablauf des 31. Dezember 1. J. fällig werdenden **Renten** gegen Einsendung der mit Lebensbestätigung des Mitgliedes und mit Quittung versehenen Coupons, vom Verfalltage an direkt übermachen.

Soweit ein Anspruch auf Dividende besteht, entfallen auf je eine volle Mark Rente 2 Pfennige Dividende:

Stuttgart, im Dezember 1897.

(1075)

Der Verwaltungsrat.



Avis de communes, assemblées, etc.

Ville et commune de Fribourg

Dénonciation et conversion
de l'emprunt de 1892.

Par la présente publication, l'emprunt hypothécaire de la Ville et

Commune de Fribourg du 15 juin 1892, de fr. 310,000 au 4% est dénoncé pour le 30 juin 1898.

Les porteurs de titres de cet emprunt auront l'occasion de les convertir en obligations 3 $\frac{1}{2}$ %. Les conditions y relatives seront communiquées plus tard.

Le remboursement des titres non convertis aura lieu à la Banque populaire suisse, le 30 juin 1898; dès cette date, ces obligations cesseront de porter intérêt. (H 4209 F) (1073¹)
Fribourg, le 20 décembre 1897.

Au nom du conseil communal de la ville de Fribourg.

Le secrétaire: **E. Monney.** Le président: **Louis Bourgknecht.**

Lager in Engl. Stahl
Reihen Sägen Werkzeuge
J. H. BENKER BIEL